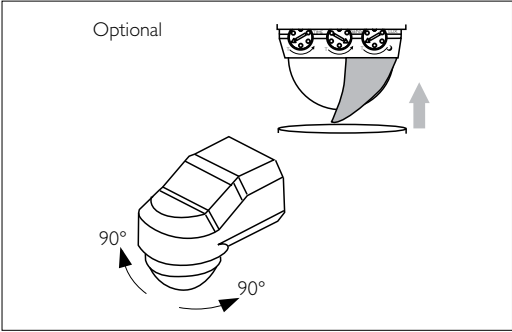
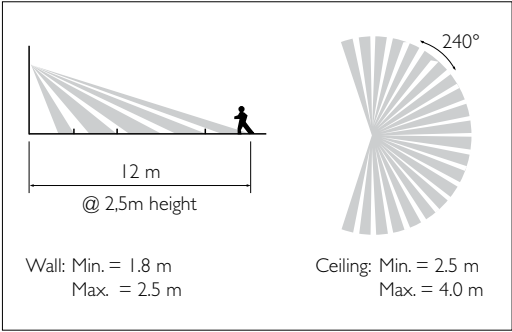
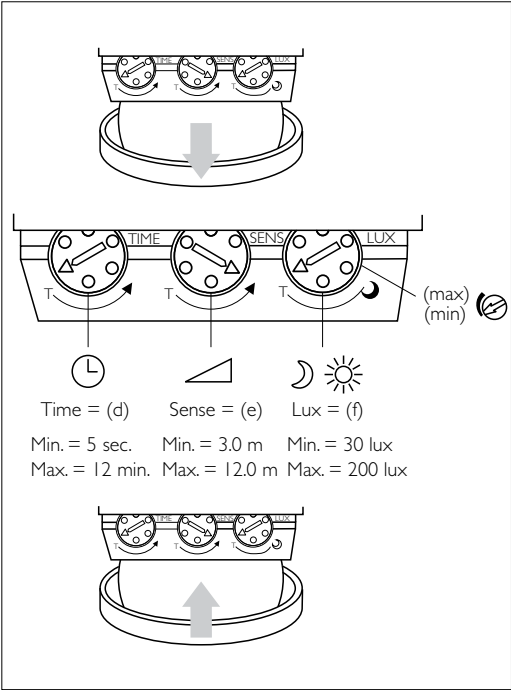
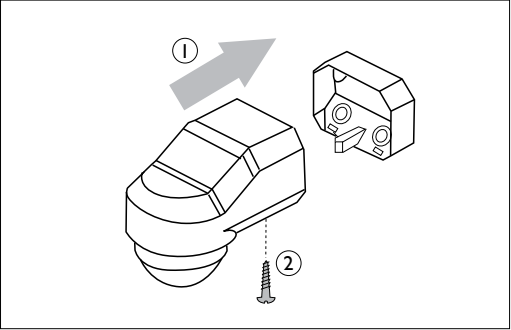
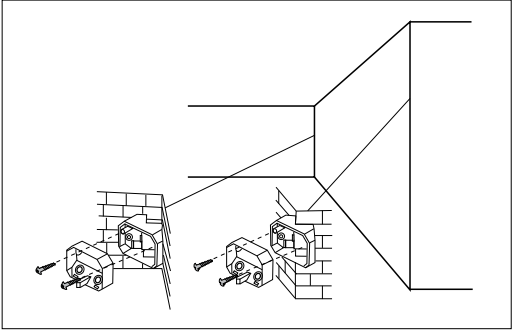
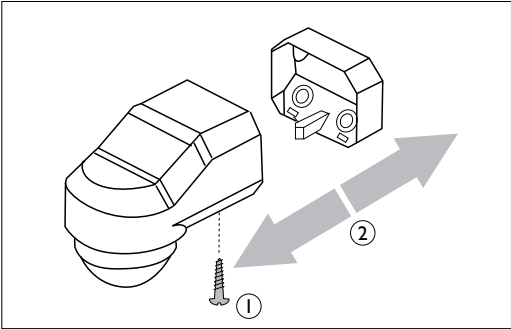
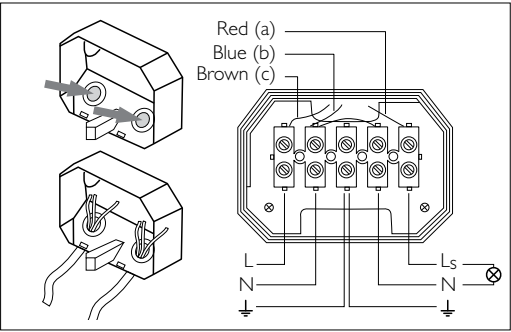
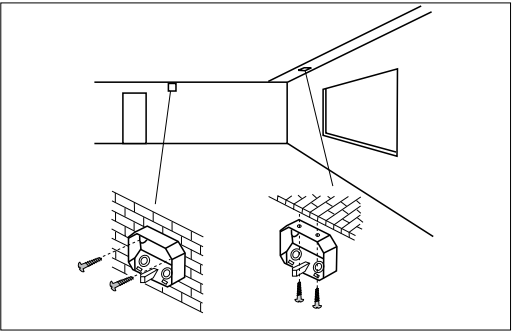
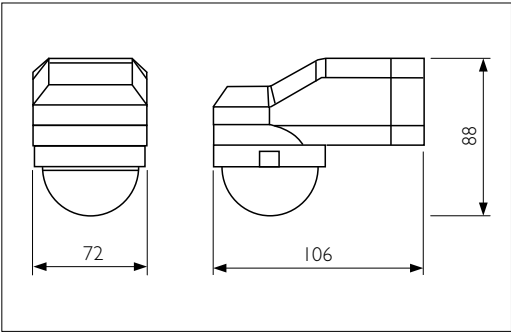


Quick start guide

Movement detector LRM1040



PHILIPS



Technical data

Supply	220 – 240V _{AC} 50Hz.
Switching power	2000VA
	500VA (fluorescent EM)
Detection range at 2.5m. height	12.0m.
Recommended mounting height	1.8 - 2.5m. (wall mounting)
	2.5 - 4.0m. (ceiling mounting)
Switch off delay	5sec. – 12min.
Light level	30 – 200 lux.
Protection / Class	IP55 / II
Size (length x width x height)	106 x 72 x 88mm.
Material	Polycarbonate
Operating temperature range:	-20° to +40°C.
Parallel operation	No
Remote control	No
Standby power	≤ 1.0W

EN	Red (a)	Blue (b)	Brown (c)	Time (d)	Sense (e) (Sense - sensitivity)	Lux (f)
DE	Rot (a)	Blau (b)	Braun (c)	Zeit (d)	Empf. (e) (Detektionsempfindlichkeit)	Lux (f)
FR	Rouge (a)	Bleu (b)	Brun (c)	Durée (d)	Détection (e) (Détection - sensibilité)	Lux (f)
NL	Rood (a)	Blauw (b)	Bruin (c)	Tijd (d)	Detectie (e) (detectiegevoeligheid)	Lux (f)
ES	Rojo (a)	Azul (b)	Marrón (c)	Tiempo (d)	Detección (e) (Detección – sensibilidad)	Lux (f)
DA	Rød (a)	Blå (b)	Brun (c)	Tid (d)	Detektere (e) (Detektere - følsomhed)	Lux (f)
SV	Röd (a)	Blå (b)	Brun (c)	Tid (d)	Känsla (e) (Känsla – känslighet)	Lux (f)
NO	Rød (a)	Blå (b)	Brun (c)	Tid (d)	Følsomhet (e)	Lux (f)
FI	Punainen (a)	Sininen (b)	Ruskea (c)	Aika (d)	Tunnistus (e) (tunnistus – herkkyyys)	Luksit (f)
PT	Vermelho (a)	Azul (b)	Castanho (c)	Tempo (d)	Detecção (e) (Detecção – sensibilidade)	Lux (f)
IT	Rosso (a)	Blu (b)	Marrone (c)	Tempo (d)	Rilevazione (e) (Rilevazione - sensibilità)	Lux (f)
PL	Czerwony (a)	Niebieski (b)	Brunatny (c)	Czas (d)	Wyczuwanie (e) (Wyczuwanie — czułość)	Luksy (f)
RU	Красный (a)	Синий (b)	Коричневый (c)	Время (d)	Чувств. (e) (Чувств. – чувствительность)	Люкс (f)
CZ	Červená (a)	Modrá (b)	Hnědá (c)	Doba (d)	Citlivost (e)	Lx (f)
TR	Kırmızı (a)	Mavi (b)	Kahverengi (c)	Zaman (d)	Algılama (e) (Algılama - duyarlılık)	Lüks (f)
AR	أحمر (a)	أزرق (b)	بني (c)	الوقت (d)	الاستشعار (هـ) (حساسية الاستشعار)	اللوكس (f)

DE
Technische Daten

Stromversorgung	220–240 V _{AC} 50 Hz
Schaltleistung	2.000 VA
	500 VA (em. Vorschaltgerät)
Erfassungsbereich in Höhe von 2,5 m	12,0 m
Empfohlene Montagehöhe	1,8–2,5 m (Wandmontage)
	2,5–4,0 m (Deckenmontage)
Ausschaltverzögerung	5 s – 12 min
Beleuchtungsstärke	30–200 Lux
Schutzart/-klasse	IP55/II
Größe (Länge x Breite x Höhe)	106 x 72 x 88 mm
Material	Polycarbonat
Betriebstemperaturbereich	–20 bis 40 °C
Parallelbetrieb	Nein
Fernbedienung	Nein
Leistungsaufnahme im Bereitschaftsmodus	≤ 1,0 W

FR
Données techniques

Alimentation	220-240 V _{CA} 50 Hz
Puissance de commutation	2 000 VA
	500 VA (EM fluorescent)
Portée de détection à 2,5 m de hauteur	12,0 m
Hauteur d'installation recommandée	1,8-2,5 m (montage mural)
	2,5-4,0 m (montage au plafond)
Temporisation lors de l'extinction	5 sec. - 12 min.
Niveau lumineux	30-200 lux.
Protection / Classe	IP55 / II
Taille (longueur x largeur x hauteur)	106 x 72 x 88 mm
Matériaux	Polycarbonate
Plage de températures de fonctionnement	-20 à +40 °C
Fonctionnement parallèle	Non
Télécommande	Non
Consommation en mode veille	≤ 1,0 W

NL
Technische gegevens

Voeding	220-240 V _{AC} 50 Hz
Schakelvermogen	2000 VA
	500 VA (fluorescentie, EM)
Detectiebereik op 2,50 m hoogte	12,0 m
Aanbevolen montagehoogte	1,8-2,5 m (wandmontage)
	2,5-4,0 m (plafondmontage)
Uitschakelvertraging	5 s - 12 min
Lichtniveau	30-200 lux
Beschermings-/Elektrische klasse	IP 55/II
Afmetingen (lengte x breedte x hoogte)	106 x 72 x 88 mm
Materiaal	Polycarbonaat
Bereik van bedrijfstemperatuur	-20 °C tot +40 °C
Parallele werking	Nee
Afstandsbediening	Nee
Stand-by-vermogen	≤1,0 W

ES
Datos técnicos

Alimentación	De 220 a 240 V _{CA} 50 Hz
Potencia de conmutación	2.000 VA
	500 VA (EM fluorescente)
Rango de detección a 2,5 m de altura	12 m
Altura de montaje recomendada	De 1,8 a 2,5 m (montaje en pared)
	De 2,5 a 4 m (montaje en techo)
Temporización de apagado	De 5 s a 12 m
Nivel de luz	De 30 a 200 lux
Protección/Tipo	IP55/II
Tamaño (longitud x anchura x altura)	106 x 72 x 88 mm
Material	Policarbonato
Rango de temperatura de funcionamiento	De -20º a +40 °C
Funcionamiento en paralelo	No
Mando a distancia	No
Consumo en modo espera	≤ 1 W

DA
Tekniske data

Forsyning	220-240 V _{AC} 50 Hz
Koblingsstrøm	2000 VA
	500 VA (fluorescerende EM)
Detekteringsområde ved 2,5 m højde	12,0 m
Anbefalet monteringshøjde	1,8-2,5 m (vægmontering)
	2,5-4,0 m (loftsmontering)
Forsinkelse i frakobling	5 sek. - 12 min.
Lysniveau	30-200 lux
Beskyttelse/klasse	IP55/II
Størrelse (længde x bredde x højde)	106 x 72 x 88 mm
Materiale	Polykarbonat
Driftstemperaturområde	-20 °C til +40 °C
Paralleldrift	Nej
Fjernstyring	Nej
Ekstra strømforsyning	≤ 1,0 W

SV
Tekniska data

Matning	220–240 V _{AC} 50 Hz
Pulserande strömförsörjning	2 000 VA
	500 VA (lysrör (EM))
Detekteringsområde vid 2,5 m höjd	12,0 m
Rekommenderad montagehöjd	1,8–2,5 m (väggmontage)
	2,5–4,0 m (takmontage)
Släckningsfördröjning	5 sek till 12 min
Ljusstivå	30–200 lux
Skydd/klass	IP55/II
Storlek (längd x bredd x höjd)	106 x 72 x 88 mm
Material	Polykarbonat
Temperaturintervall vid drift	-20 ° till +40 °C
Parallellkoppling	Nej
Fjärrkontroll	Nej
Ström i standby	≤ 1,0 W

NO
Tekniske data

Forsyning	220–240 V _{AC} 50 Hz
Bryteeffekt	2.000 VA
	500 VA (lysrør-EM)
Deteksjonsområde ved 2,5 m høyde	12,0 m
Anbefalt monteringshøyde	1,8–2,5 m (veggmontering)
	2,5–4,0 m (takmontering)
Lys av-forsinkelse	5 sek – 12 min.
Lysnivå	30–200 lux
Beskyttelse/klasse	IP55/II
Størrelse (lengde x bredde x høyde)	106 x 72 x 88 mm
Materialer	Polykarbonat
Driftstemperaturområde	–20° til +40 °C
Paralleldrift	Nei
Fjernkontroll	Nei
Standby-strøm	≤ 1,0 W

FI
Tekniset tiedot

Virtalähde	220–240 V _{AC} 50 Hz
Hakkurivirtalähde	2 000 VA
	500 VA (loisteputki)
Tunnistusetäisyyς 2,5 metrin korkeudella	12,0 m
Suosittelu kiinnityskorkeus	1,8 m – 2,5 m (seinään kiinnitettynä)
	2,5 m – 4,0 m (kattoon kiinnitettynä)
Sammutusviive	5 s – 12 min
Valotaso	30–200 luksia
Suojaus/luokka	IP55/II
Koko (pituus x leveys x korkeus)	106 x 72 x 88 mm
Materiaali	Polykarbonaatti
Käyttölämpötila-alue	–20° – +40°
Rinnakkaiskäyttö	Ei
Etäohjaus	Ei
Virrankäyttö valmiustilassa	≤ 1,0 W

PT
Dados técnicos

Alimentação	220-240 V _{CA} 50 Hz
Potência de comutação	2000 VA
	500 VA (EM fluorescente)
Alcance da detecção a 2,5 m de altura	12,0 m
Altura de montagem recomendada	1,8-2,5 m (montagem na parede)
	2,5-4,0 m (montagem no tecto)
Atraso ao desligar	5 seg – 12 min.
Nível de luz	30-200 lux
Protecção/Classe	IP55/II
Tamanho (comprimento x largura x altura)	106 x 72 x 88 mm
Material	Policarbonato
Intervalo da temperatura de funcionamento	-20° a +40°C
Funcionamento paralelo	Não
Controlo remoto	Não
Potência em espera	≤ 1,0 W

IT
Dati tecnici

Alimentazione	220-240 V _{CA} 50 Hz
Potenza di commutazione	2.000 VA
	500 VA (fluorescente EM)
Area di rilevamento a 2,5 m di altezza	12,0 m
Altezza di montaggio consigliata	1,8-2,5 m (montaggio a parete)
	2,5-4,0 m (montaggio a soffitto)
Ritardo allo spegnimento	5 sec. - 12 min.
Livello di illuminazione	30-200 lux
Protezione/Classe	IP55/II
Dimensioni (lunghezza x larghezza x altezza)	106 x 72 x 88 mm
Materiale	Policarbonato
Intervallo temperatura operativa	da -20° a +40°C
Funzionamento in parallelo	No
Telecomando	No
Consumo in stand-by	≤ 1,0 W

PL
Dane techniczne

Zasilanie	220–240 V _{AC} 50 Hz
Moc przełączania	2000 VA
	500 VA (światłówka EM)
Obszar wykrywania na wysokości 2,5 m	12,0 m
Zalecana wysokość montażowa	1,8–2,5 m (montaż na ścianie)
	2,5–4,0 m (montaż na suficie)
Czas zwłoki	5 sek – 12 min
Poziom światła	30–200 luksów
Ochrona/Klasa	IP55/II
Wymiary (długość x szerokość x wysokość)	106 x 72 x 88 mm
Materiał	Poliwęglan
Zakres temperatur pracy	-20° do +40°C
Praca równoległa	Nie
Pilot zdalnego sterowania	Nie
Zużycie mocy w trybie gotowości	≤ 1,0 W

RU
Технические характеристики

Напряжение	220–240 В _{AC} 50 Гц
Напряжение поджога	2000 ВА
	500 ВА (флуоресцентный элемент)
Расстояние срабатывания детектора, установленного на высоте 2,5 м	12,0 м
Рекомендуемая высота установки	1,8–2,5 м (установка на стене)
	2,5–4,0 м (установка на потолке)
Задержка выключения	5 с. – 12 мин.
Световой поток	30–200 люкс.
Защита/Класс	IP55/II
Размер (длина x ширина x высота)	106 x 72 x 88 мм
Материал	Поликарбонат
Диапазон рабочих температур	от -20° до +40°C
Паралельная работа	Нет
Дистанционное управление	Нет
Мощность в режиме ожидания	≤1,0 Вт

CZ
Technické údaje

Napájení	220 – 240 V _~ 50 Hz.
Spínaný výkon	2 000 VA
	500 VA (fluorescenční EM)
Rozsah detekce ve výšce 2,5 m	12,0 m
Doporučená montážní výška	1,8–2,5 m (montáž na stěnu)
	2,3 – 4,0 m (montáž na strop)
Zpoždění vypínání	5 s – 12 min.
Intenzita světla	30 – 200 lx.
Ochrana/Třída	IP55/II
Rozměry (délka x šířka x výška)	106 x 72 x 88 mm
Materiál	Polykarbonát
Rozsah provozní teploty	–20 až +40 °C
Paralelní zapojení	Ne
Dálkové ovládání	Ne
Přikon v pohotovostním režimu	≤ 1,0 W

TR
Teknik veriler

Güç	220–240 V _{AC} 50 Hz
Açma gücü	2000 VA
	500 VA (floresan EM)
2,5 m yükseklikte algılama menzili	12,0 m
Önerilen montaj yüksekliği	1,8–2,5 m (duvara montaj)
	2,5–4,0 m (tavana montaj)
Kapatma gecikmesi	5 sn. – 12 dk.
Işık düzeyi	30–200 lüks.
Koruma/Sınıf	IP55/II
Boyut (uzunluk x genişlik x yükseklik)	106 x 72 x 88 mm
Malzeme	Polikarbonat
Çalışma sıcaklığı aralığı	-20° – +40°C
Paralel çalışma	Hayır
Uzaktan kumanda	Hayır
Beklemedeyken güç	≤ 1,0 W

AR
البيانات التقنية

مصدر الطاقة

طاقة التشغيل

نطاق الاكتشاف على ارتفاع 2,5 م

ارتفاع التثبيت الموصى به

تأخير إيقاف التشغيل

مستوى الإضاءة

الحماية / الفئة

الحجم (الطول × العرض × الارتفاع)

المادة

نطاق درجة حرارة التشغيل:

التشغيل المتناظر

التحكم عن بُعد

طاقة الاستعداد